

Atualizar o software do programador portátil através de Wi-Fi

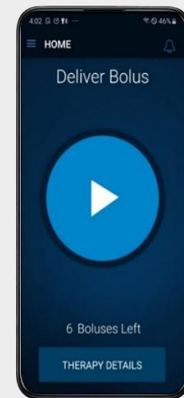
Preparação

Alimentação: certifique-se de que o programador portátil está ligado ou tem mais de 35% de carga da bateria e que o comunicador está disponível e carregado antes de instalar quaisquer atualizações.

Wi-Fi: certifique-se de que utiliza uma rede Wi-Fi fiável, tal como o seu fornecedor doméstico. Antes de iniciar, tenha o nome e a palavra-passe da rede Wi-Fi disponíveis.

Tempo: dependendo da intensidade da rede, este processo pode levar até 30 minutos.

Modelo de programador portátil: determine qual o modelo de programador portátil que tem utilizando as imagens abaixo. O programador portátil Samsung J3 tem um botão de início físico na parte inferior central.



Samsung A10e

Se tiver um programador portátil Samsung A10e, consulte as instruções na página 3.

[Clique aqui para o Samsung A10e](#)



Samsung J3

Se tiver um programador portátil Samsung J3, consulte as instruções na página 10.

[Clique aqui para o Samsung J3](#)

Índice

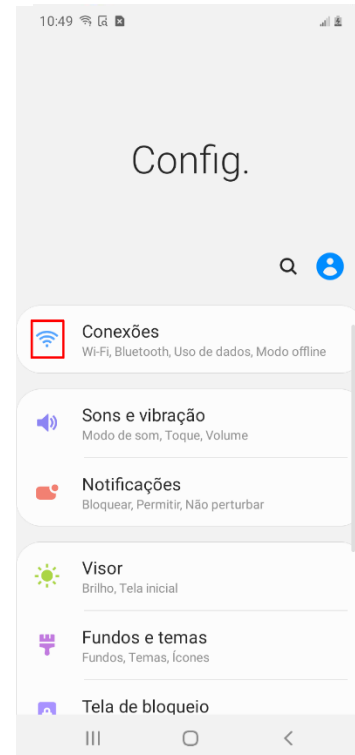
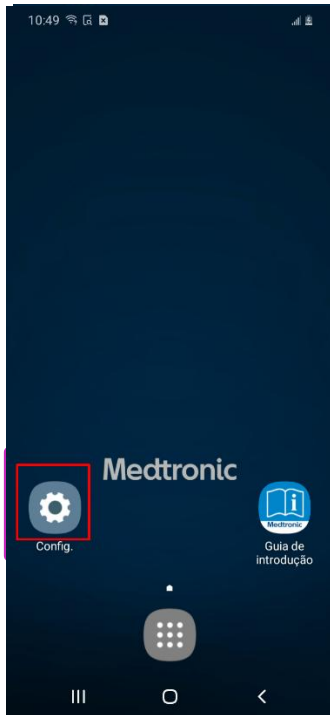
Preparação.....	1
Instruções do programador portátil Samsung A10e	3
Parte 1: Ligar ao Wi-Fi.....	3
Parte 2: Atualizar aplicações.....	4
Parte 3: Confirmar se as aplicações estão atualizadas.....	8
Instruções do programador portátil Samsung J3.....	10
Parte 1: Ligar ao Wi-Fi.....	10
Parte 2: Atualizar aplicações.....	11
Parte 3: Confirmar se as aplicações estão atualizadas.....	16
Breve declaração	18

Instruções do programador portátil Samsung A10e



Parte 1: Ligar ao Wi-Fi

- 1 Toque no ícone **Settings** (Definições) no ecrã inicial do seu programador portátil.
- 2 Toque em **Connections** (Ligações).

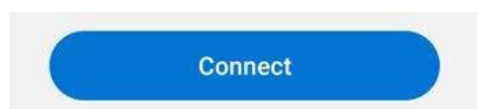


- 3 Encontre **Wi-Fi** e toque no botão para ligar e ficar azul



- 4 Toque na rede sem fios que pretende utilizar.

- 5 Toque em **Connect** (Ligar)



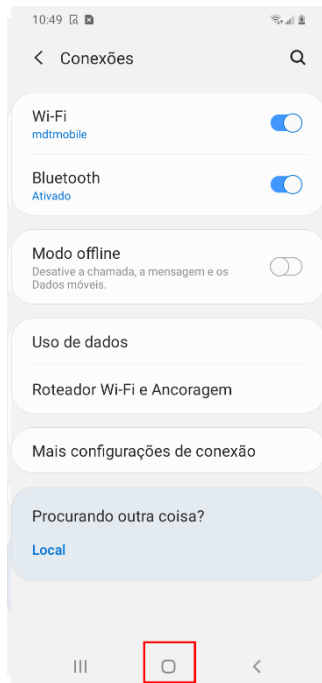
Instruções do programador portátil Samsung A10e



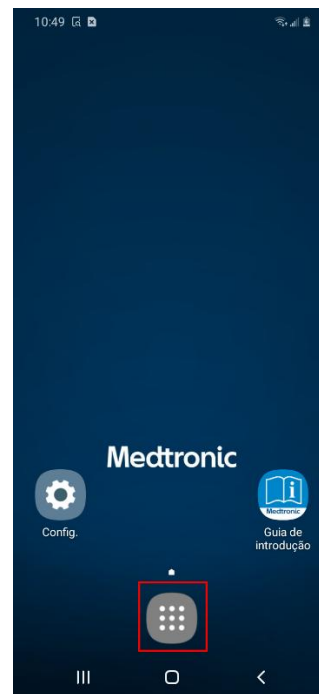
**** As instruções TÊM DE ser seguidas nesta ordem ****

Parte 2: Atualizar aplicações

1 Voltar para o ecrã inicial

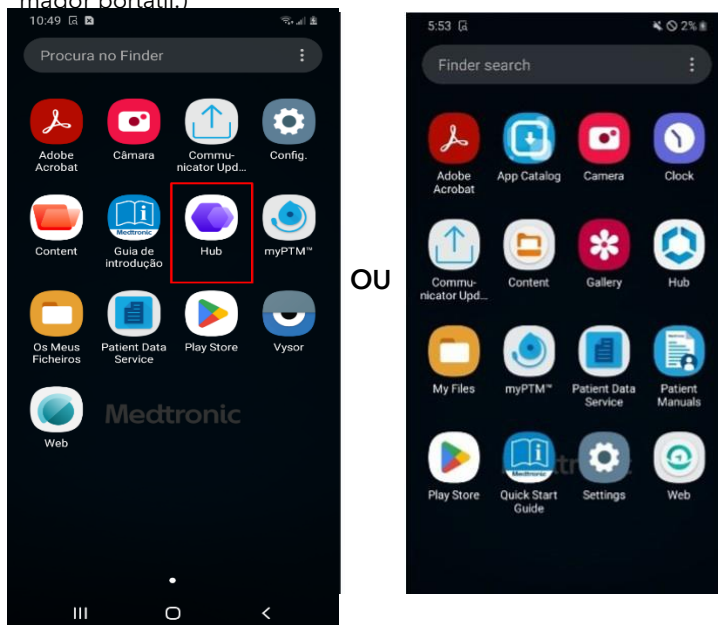


2 Aceda à gaveta de aplicações a partir do ecrã inicial.



3 Toque na aplicação **Hub**.

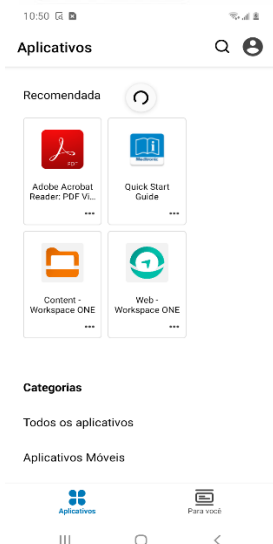
(O ícone da aplicação Hub pode ser diferente dependendo da antiguidade do seu programador portátil.)



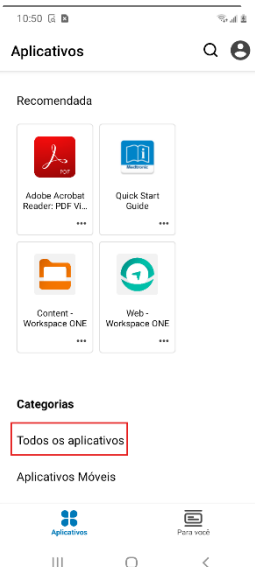
Instruções do programador portátil Samsung A10e



- 4 Atualize as aplicações listadas no Hub deslizando para baixo no ecrã de Apps (Aplicações).



- 5 Selecione **All Apps** (Todas as aplicações) em Categories (Categorias). Pode precisar de percorrer o ecrã para baixo até ao fim.



- 6 Encontre a aplicação **Patient Data Service** e toque em **UPDATE** (Atualizar). (Não toque em **OPEN** (Abrir) depois disso, caso contrário, a versão anterior da aplicação será aberta.)



- 7 Encontre a aplicação **Medtronic Communication Manager** e toque em **UPDATE** (Atualizar). (Não toque em **OPEN** (Abrir) depois disso, caso contrário, a versão anterior da aplicação será aberta.)



- 8 Encontre a aplicação **myPTM** e toque em **UPDATE** (Atualizar). (Não toque em **OPEN** (Abrir) depois disso, caso contrário, a versão anterior da aplicação será aberta.)

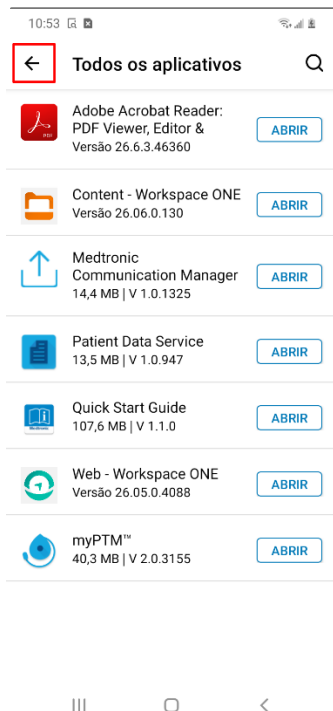


- 9 Aguarde 2 minutos para que as atualizações sejam concluídas.

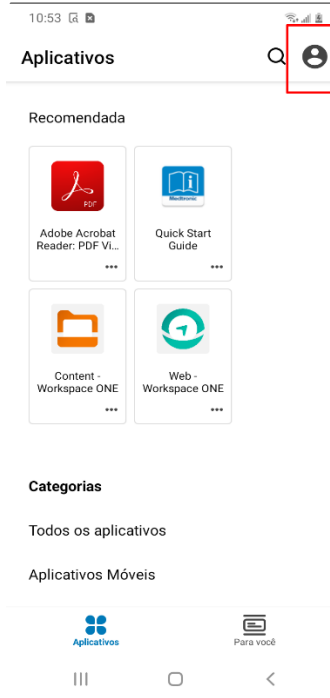
Instruções do programador portátil Samsung A10e



- 10 Toque na seta para a esquerda no canto superior esquerdo.



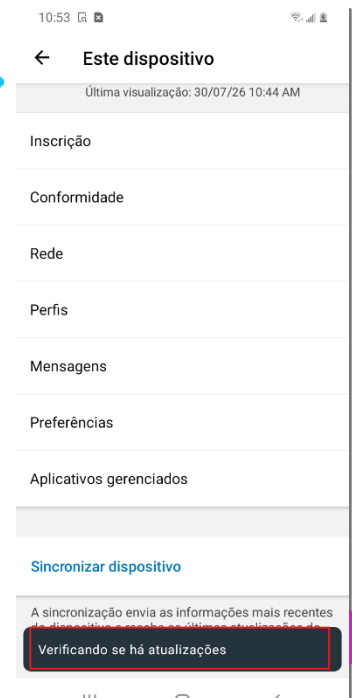
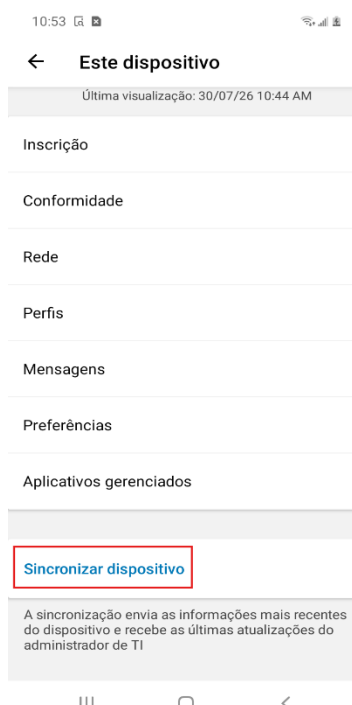
- 11 Toque no ícone da conta no canto superior direito. As letras no ícone da conta podem ser diferentes no seu programador portátil.



- 12 Toque em **This Device** (Este dispositivo).

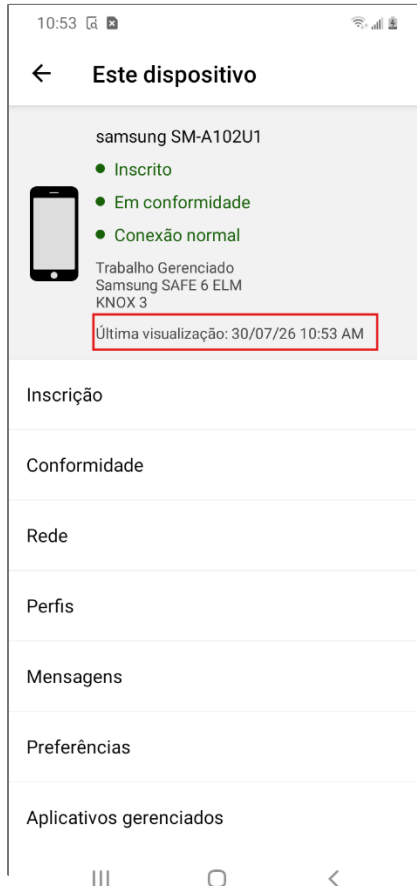


- 13 Percorra o ecrã para baixo até ao fim e toque em **Sync device** (Sincronizar dispositivo). "**Checking for updates**" (A verificar atualizações) aparecerá na parte inferior do ecrã.





- 14 Volte a percorrer até à parte superior do ecrã e confirme que a data e hora de **Last seen** (Última visualização) foram atualizadas para a data e hora atuais. Se não tiverem sido atualizadas, repita o passo 13.



Instruções do programador portátil Samsung A10e



Parte 3: Confirmar se as aplicações estão atualizadas

1 Voltar para ecrã inicial



2 Toque na aplicação **myPTM**.



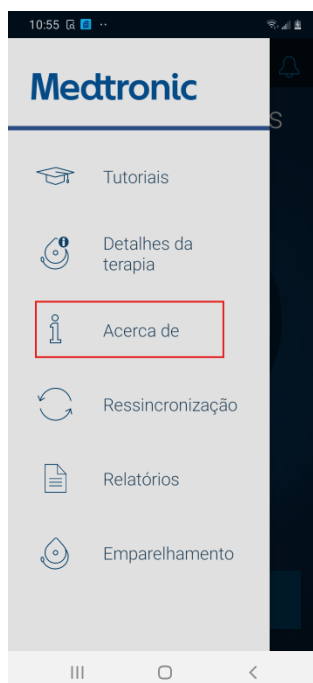
3 Siga as instruções no ecrã para efetuar a ligação à bomba até chegar ao ecrã inicial.

Certifique-se de que o seu comunicador está ligado e colocado diretamente sobre a bomba.

4 Toque no ícone de menu no canto superior esquerdo do ecrã.



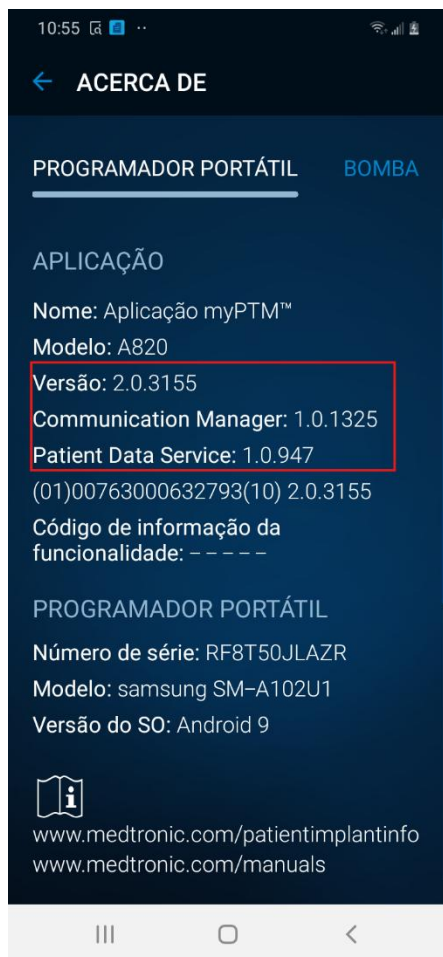
5 Toque em **About** (Acerca de)



Instruções do programador portátil Samsung A10e



- 6 Confirme se mostra:
- Versão:** 2.0.3155
 - Communication Manager:** 1.0.1325
 - Patient Data Service:** 1.0.947



- 7 Se os números da versão corresponderem, a atualização foi concluída com êxito e poderá utilizar o seu programador portátil como o faria normalmente.

Se algum dos números da versão não corresponder, volte para a **Parte 2: Atualizar aplicações** e atualize novamente as versões das aplicações conforme necessário.

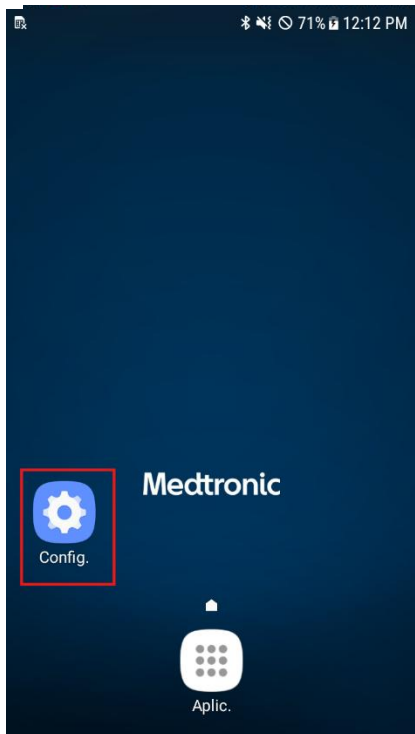
Atualização concluída

Instruções do programador portátil Samsung J3

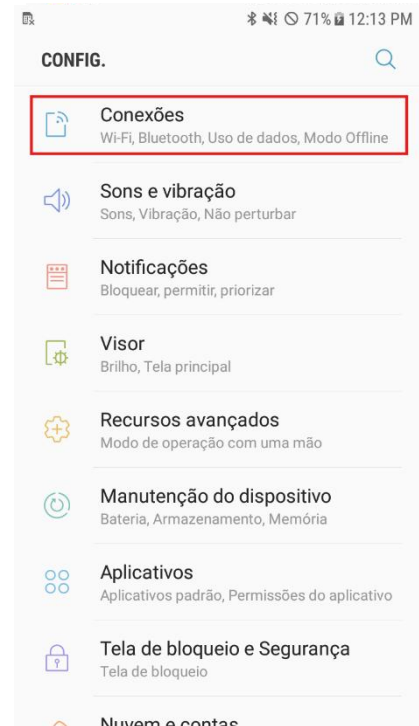


Parte 1: Ligar ao Wi-Fi

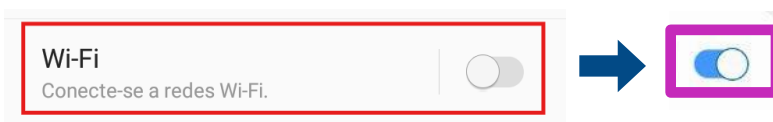
- 1 Toque no ícone **Settings** (Definições) no ecrã inicial do seu programador portátil.



- 2 Toque em **Connections** (Ligações).

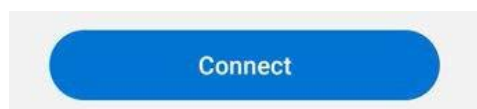


- 3 Encontre **Wi-Fi** e toque no botão para ligar e ficar azul



- 4 Toque na rede sem fios que pretende utilizar.

- 5 Toque em **Connect** (Ligar)



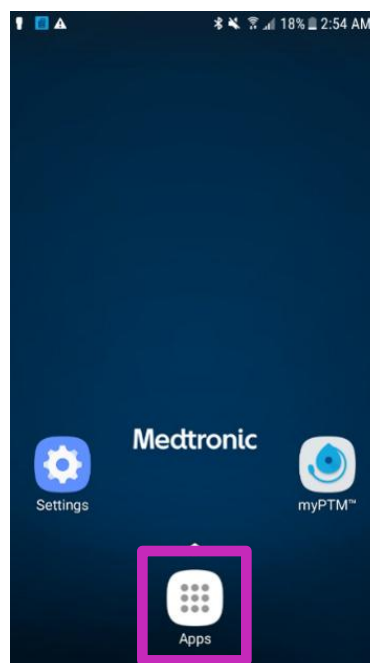
Instruções do programador portátil Samsung J3



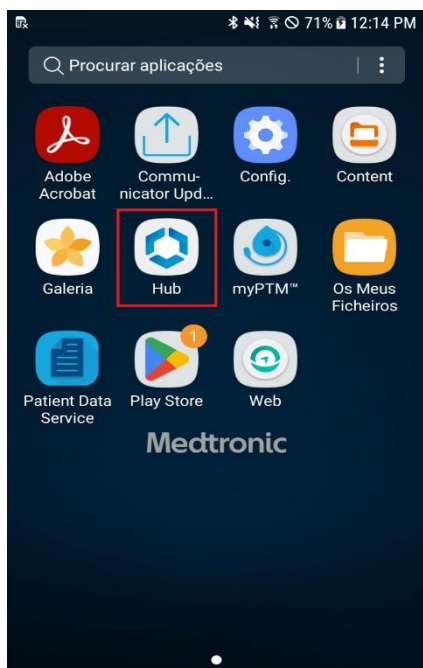
**** As instruções TÊM DE ser seguidas nesta ordem ****

Parte 2: Atualizar aplicações

- 1 Volte para o ecrã inicial premindo o botão de início.
- 2 Aceda à gaveta de aplicações a partir do ecrã inicial.



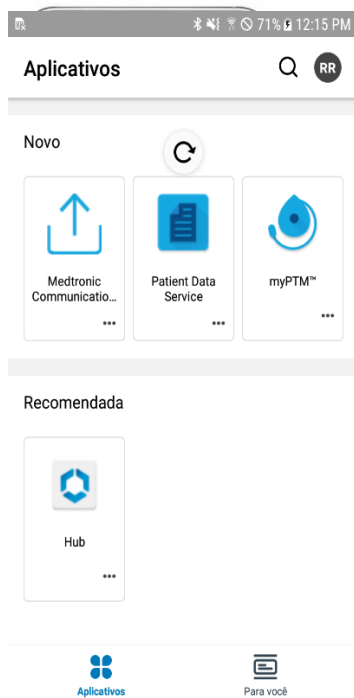
- 3 Toque na aplicação **Hub**.



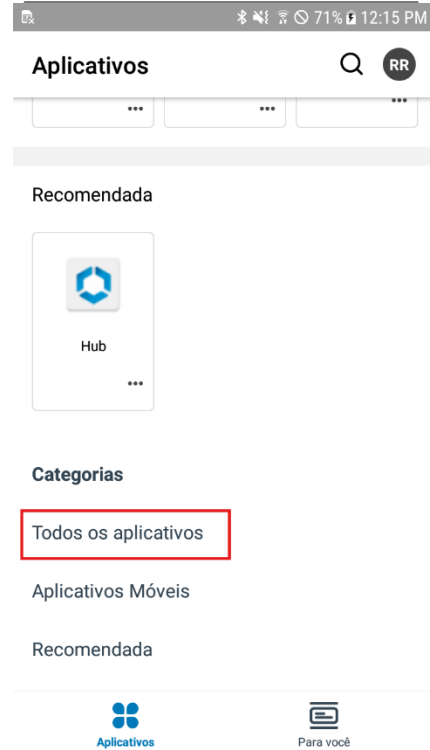
Instruções do programador portátil Samsung J3



- 4 Atualize as aplicações listadas no Hub deslizando para baixo no ecrã Apps (Aplicações).



- 5 Selecione **All Apps** (Todas as aplicações) em Categorias (Categorias). Pode precisar de percorrer o ecrã para baixo até ao fim.



Instruções do programador portátil Samsung J3



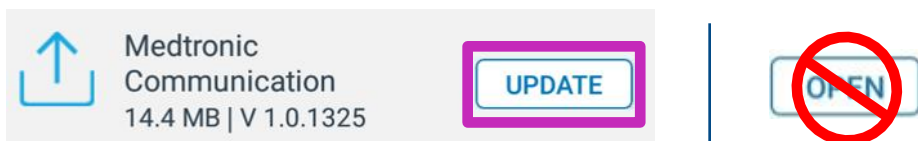
- 6 Encontre a aplicação **Intelligent Hub** e toque em **UPDATE** (Atualizar).
Se não vir esta aplicação na sua lista, não é necessária nenhuma atualização. Avance para o passo 7.
(Não toque em **OPEN** (Abrir) depois disso, caso contrário, a versão anterior da aplicação será aberta.)



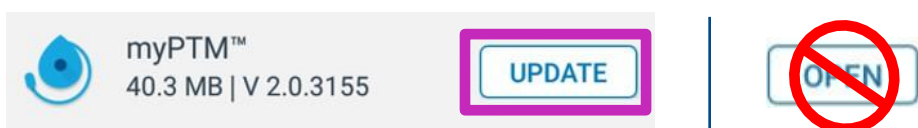
- 7 Encontre a aplicação **Patient Data Service** e toque em **UPDATE** (Atualizar).
(Não toque em **OPEN** (Abrir) depois disso, caso contrário, a versão anterior da aplicação será aberta.)



- 8 Encontre a aplicação **Medtronic Communication Manager** e toque em **UPDATE** (Atualizar).
(Não toque em **OPEN** (Abrir) depois disso, caso contrário, a versão anterior da aplicação será aberta.)



- 9 Encontre a aplicação **myPTM** e toque em **UPDATE** (Atualizar).
(Não toque em **OPEN** (Abrir) depois disso, caso contrário, a versão anterior da aplicação será aberta.)

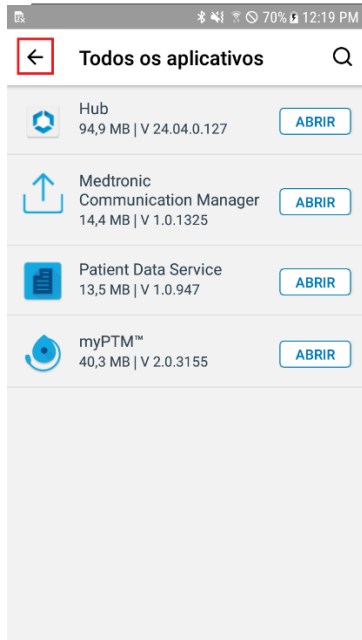


- 10 **Aguarde** 2 minutos para que as atualizações sejam concluídas.

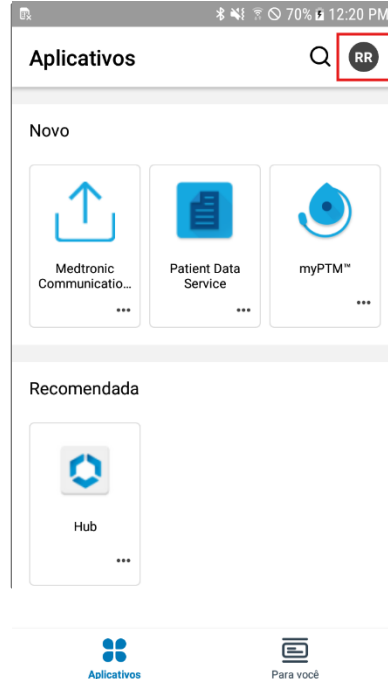
Instruções do programador portátil Samsung J3



- 11 Toque na seta para a esquerda no canto superior esquerdo.



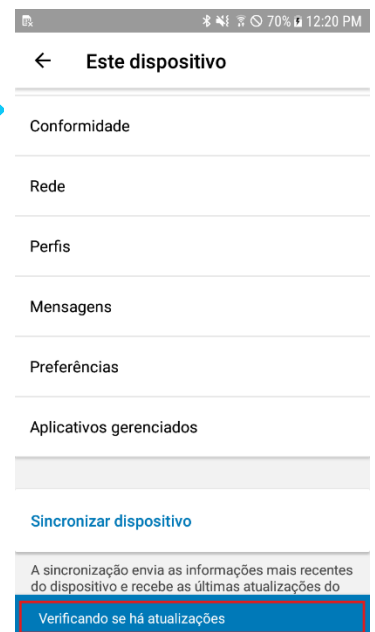
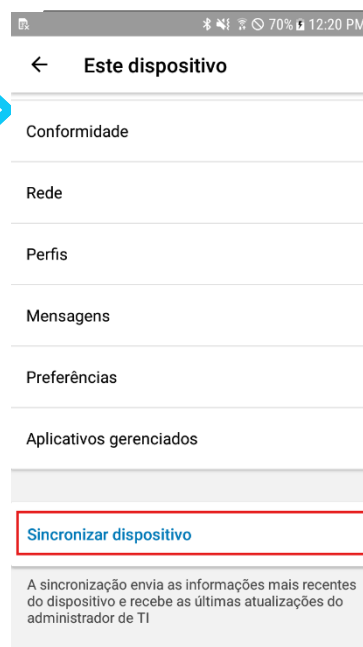
- 12 Toque no ícone da conta no canto superior direito. As letras no ícone da conta podem ser diferentes no seu programador portátil.



- 13 Toque em **This Device** (Este dispositivo).



- 14 Percorra o ecrã para baixo até ao fim e toque em **Sync device** (Sincronizar dispositivo). "**Checking for updates**" (A verificar atualizações) aparecerá na parte inferior do ecrã.



Instruções do programador portátil Samsung J3



- 15 Volte a percorrer até à parte superior do ecrã e confirme que a data e hora de **Last seen** (Última visualização) foram atualizadas para a data e hora atuais. Se não tiverem sido atualizadas, repita o passo 14.



← Este dispositivo



samsung SAMSUNG-SM-J327A

- Inscrito
- Em conformidade
- Conexão normal

Samsung SAFE 5 ELM
KNOX 2

Última visualização: 30/07/26 12:21 PM

Inscrição

Conformidade

Rede

Perfis

Mensagens

Preferências

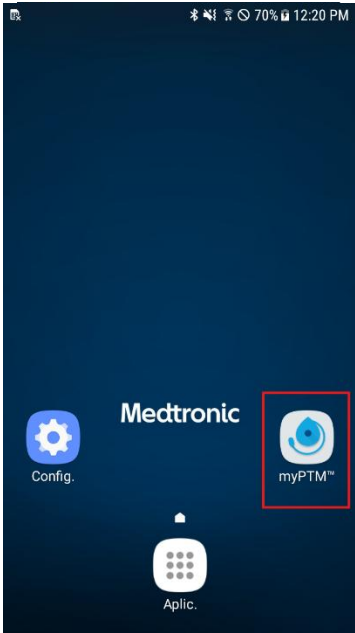
Instruções do programador portátil Samsung J3



Parte 3: Confirmar se as aplicações estão atualizadas

- 1 Volte para o início premindo o botão de início.

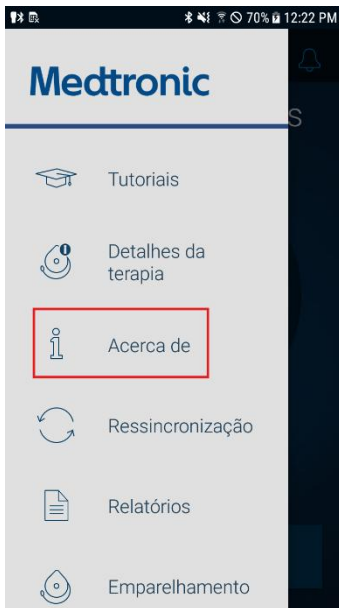

- 2 Toque na aplicação **myPTM**.


- 3 Siga as instruções no ecrã para efetuar a ligação à bomba até chegar ao ecrã inicial.

Certifique-se de que o seu comunicador está ligado e colocado diretamente sobre a bomba.

Dependendo da antiguidade do seu comunicador, pode ocorrer uma atualização do comunicador.
- 4 Toque no ícone de menu no canto superior esquerdo do ecrã.

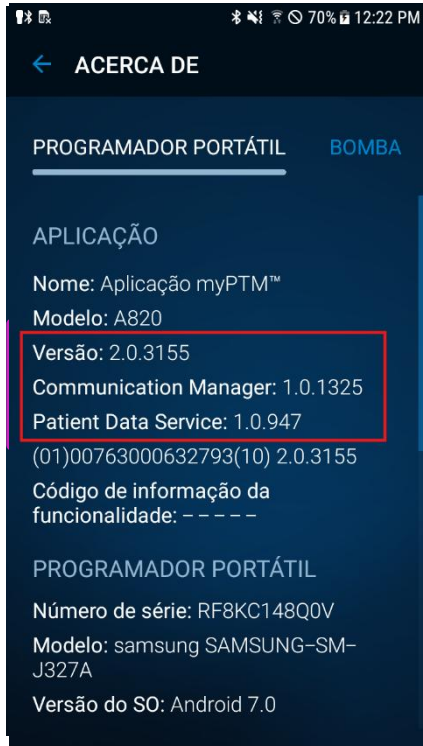

- 5 Toque em **About** (Acerca de)



Instruções do programador portátil Samsung J3



- 6 Confirme se mostra:
- Versão:** 2.0.3155
 - Communication Manager:** 1.0.1325
 - Patient Data Service:** 1.0.947



- 7 Se os números da versão corresponderem, a atualização foi concluída com êxito e poderá utilizar o seu programador portátil como o faria normalmente.

Se algum dos números da versão não corresponder, volte para a **Parte 2: Atualizar aplicações** e atualize novamente as versões das aplicações conforme necessário.

Atualização concluída

Breve declaração

Breve declaração:

Este material não deve ser considerado a única fonte de informação, nem substitui ou prevalece sobre as informações contidas nos manuais dos dispositivos.

Tenha em atenção que a utilização prevista de um produto pode variar consoante as aprovações geográficas.

Consulte os manuais dos dispositivos para obter informações detalhadas sobre a utilização prevista, o procedimento (de implante), as indicações, as contraindicações, as advertências, as precauções e as possíveis reações adversas.

No caso de dispositivos compatíveis com RM, consulte as informações relativas a RM nos manuais dos dispositivos antes de realizar uma RM.

Se existirem instruções de utilização eletrónicas para um dispositivo, estas podem ser consultadas no site da Medtronic, em manuals.medtronic.com.

Os manuais podem ser visualizados utilizando uma versão atual de qualquer um dos principais browsers da Internet. Para obter melhores resultados, utilize o Adobe Acrobat® Reader com o browser.

Os produtos da Medtronic comercializados nos mercados estão em conformidade com a legislação (se aplicável) em matéria de dispositivos médicos. Para mais informações, contacte o representante local da Medtronic e/ou consulte os sites da Medtronic.

Europe
Medtronic International Trading Sàrl.
Route du Molliau 31
Case postale
CH-1131 Tolochenaz
www.medtronic.eu
Tel: +41 (0)21 802 70 00
Fax: +41 (0)21 802 79 00

United Kingdom/Ireland
Medtronic Limited Building 9
Croxley Park Hatters Lane Watford
Herts WD18 8WW
www.medtronic.co.uk
Tel: +44 (0)1923 212213 Fax: +44
(0)1923 241004